VEREIN
DEUTSCHER
INGENIEURE

Messen von Innenraumlufiverunreinigungen
Allgemeine Aspekte der Meßstrategie

VDI 4300

Blatt 1 / Part 1

Indoor-air Pollution Measurement
General Aspects of Measurement Strategy

Ausg. deutsch/englisch
Issue German/English

Der Entwurf der Richtlinie wurde mit Ankündigung im Bundesanzeiger einem öffentlichen Einspruchsverfahren unterworfen. Die deutsche Version dieser Richtlinie ist verbindlich.

The draft of this Guideline has been subject to public scrutiny after announcement in the Bundesanzeiger (Federal Gazette). No guarantee can be given with respect to the English translation. The German version of this Guideline shall be taken as authoritative.

Inhalt	Seite	Contents	Page
Vorbemerkung	2	Preliminary note	2
1 Einleitung	3	1 Introduction	3
2 Die besonderen Gesetzmäßigkeiten des Innenraumes	9	2 The special characteristics of the indoor environment	9
3 Ziel der Messung	10	3 Measurement objective	10
4 Probenahmetechnik	11	4 Sampling procedure	11
5 Zeitpunkt der Messung	11	5 Time of measurement	11
6 Dauer der Probenahme und Häufigkeit der Messungen	13	6 Sampling time and measurement frequency	13
7 Ort der Messung	16	7 Measurement point	16
8 Parallele Außenluftmessung	18	8 Parallel outdoor-air measurement	18
Schrifttum	23	References	23
Anhang Leitfaden für die bei Innenraumluftuntersuchungen festzuhaltenden Informationen	24	Annex Guide for the information to be recorded during indoor-air measurements	28

Kommission Reinhaltung der Luft im VDI und DIN
Arbeitsgruppe Planung von Innenraumluftmessungen
Ausschuß Innenraumluft

VDI/DIN-Handbuch Reinhaltung der Luft, Band 5